

INSTITUT DE STATISTIQUES ET D'ÉTUDES ÉCONOMIQUES DU BURUNDI (ISTEEBU) QUESTIONNAIRE

LANGUE DU QUESTIONNAIRE **FRANÇAIS**

NO.	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	ALLEZ À				
100	Quel est votre nom ?	NOM					
101	INSCRIVEZ LE NUMÉRO DE L'AGENT DE TERRAIN	NUMÉRO <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table>					
<p>INSTRUCTIONS</p> <p>Nous collectons des informations sur le personnel de DHS chargé de la collecte des données. Les informations seront ajoutées au fichier de données de l'enquête créé à partir des informations collectées auprès des enquêtés. Vos informations resteront anonymes ; votre nom ne sera pas ajouté au fichier des données de l'enquête.</p> <p>Nous apprécierions beaucoup si vous acceptiez de répondre aux questions ci-dessous. Vous n'êtes pas obligé de fournir ces informations. S'il arrivait que je pose une question à laquelle vous ne voulez pas répondre, dites-le moi et je passerai à la question suivante.</p> <p>ACCEPTÉ 1 REFUSE 2 → FIN</p>							
102	Dans (quelle/quel) Province vivez-vous ?	BUBANZA 01 MAIRIE DE BUJUMBUR 02 BUJUMBURA RURAL 03 BURURI 04 CANKUZO 05 CIBITOKÉ 06 GITEGA 07 KARUZI 08 KAYANZA 09 KIRUNDO 10 MAKAMBA 11 MURAMVYA 12 MUYINGA 13 MWARO 14 NGOZI 15 RUMONGE 16 RUTANA 17 RUYIGI 18					
103	Vivez-vous dans une ville, une petite ville ou en zone rurale ?	VILLE 1 PETITE VILLE 2 ZONE RURALE 3					
104	Quel âge avez-vous ? INSCRIVEZ L'ÂGE EN ANNÉES RÉVOLUES	ÂGE <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table>					
105	Êtes-vous un homme ou une femme ?	HOMME 1 FEMME 2					
106	Quel est votre état matrimonial actuel ?	ACTUELLEMENT MARIÉ 1 VIT AVEC UN HOMME/UNE FEMME 2 VEUF/VEUVE 3 DIVORCÉ 4 SÉPARÉ 5 JAMAIS MARIÉ OU N'A JAMAIS VÉCU AVEC HOMME/FEMME 6					
107	Combien d'enfants vivants avez-vous ? INCLURE SEULEMENT VOS ENFANTS	ENFANTS VIVANTS <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table>					
108	Avez-vous eu un enfant qui est décédé ?	OUI 1 NON 2					
109	Quel est le plus haut niveau d'études que vous avez atteint : primaire, secondaire ou supérieur ?	PRIMAIRE 1 SECONDAIRE 1er CYCLE 2 SECONDAIRE 2ème CYCL 3 SUPÉRIEUR 4					
110	Quelle est la [CLASSE/ANNÉE] la plus élevée que vous avez atteint à ce niveau ? SI MOINS D'UNE ANNÉE A ÉTÉ ACHEVÉE À CE NIVEAU, INSCRIVEZ '00'.	[CLASSE/ANNÉE] <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table>					

NO.	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	ALLEZ A
111	Quelle est votre religion ?	CATHOLIQUE 01 PROTESTANTE 02 MUSULMANE 03 ADVENTISTE 04 TEMOIN DE JEHOVAH 05 TRADITIONNELLE/ANIMIS 06 SANS RELIGION/AUCUNE 07 SECTE 08 AUTRE 96 (PRÉCISEZ)	
113	Quelle langues parlez-vous ?	KIRUNDI A SWAHILI B FRANÇAIS C AUTRE X (PRÉCISEZ)	
114	Quelle est votre langue maternelle/natale (langue parlée à la maison quand vous étiez jeune) ?	KIRUNDI 01 SWAHILI 02 FRANÇAIS 03 AUTRE 96 (PRÉCISEZ)	
115	Avez-vous déjà travaillé sur une enquête DHS avant celle-ci ?	OUI 1 NON 2	
116	Avez-vous déjà travaillé sur une autre enquête avant celle-ci (pas une DHS) ?	OUI 1 NON 2	
117	Est-ce que vous travailliez déjà pour l'Institut de Statistiques et d'Etudes Economiques du Burundi (ISTEEBU) au moment où vous étiez employé pour travailler sur cette DHS ?	OUI 1 NON 2	→ 119
118	Êtes-vous un employé permanent ou temporaire de Institut de Statistiques et d'Etudes Economiques du Burundi (ISTEEBU) ?	PERMANENT 1 TEMPORAIRE 2	
119	Si vous avez des commentaires, s'il vous plaît, écrivez-les ici.		